

# MURASZOMBAT ÉS VIDÉKE

társadalmi és közgazdasági hetilap.

A „Vendvidéki Magyar Közművelődési Egyesület” hivatalos közlönye.

== Megjelenik minden vasárnap ==

## Előfizetési ár:

Egész évre 3 frt, félévre 1 frt 50 kr., egye szám 10 kr.  
Előli zetési pénzek és reklamációk Hirschl N. könyvnyomdájába küldendők.

Felölös szerkesztő:

**SINKOVICH ELEK**

Kiadó: A Vendvidéki Magyar Közművelődési Egyesület.

Kéziratok, levelek s egyéb szerkesztőségi közlemények a lap szerkesztőségébe küldendők.

Hirdetési díj: 4 hasábn petisora egyzeri hirdetésnél 10 kr többszöri hirdetésnél soronkint 6 kr. Bélyegdíj 30 kr. Nyíltér petisora 25 kr.

## Jövő nemzedék.

Juliusban bezárulnak Magyarország összes iskolái. A tanulóserég, mely eredményesen, avagy tán anélkül, tiz hónapot töltött az évből a szük padsorok között, imhol hazatér a szülői körbe és két havi pihenőt nyújt oly hosszú időn át folytonosan foglalkoztatott agyának. Hejyes. Az észnek pihenni kell, hogy aztán fölfriissülve működhessek ismét. Nem is okos cselekedet azért nemely szülő részéről, hogy a szünnapot alált tanulásra s az ugynevezett ismételtetésre erőlteti a diák-magzatját, hogy az valamiképen el ne maradjon tanulmányaitól. Száz és egy ok szól a mellett, hogy ez a szülői aggodalom merőben fölösleges és hogy a zsenge ész megterhelése a szünnidőben éppen nem segíti elő a tudományokban való kívánatos előmenetelt.

A szülőnek legyen egyéb gondja a nyugalmas nyári hónapok alatt, mint fiát a könyvek mellé erőltetni.

Körültekintő embernek ezalatt az idő alatt azon kell gondolkozni — hogy pedig ztuzetesen és mélyrehatóan — még van-e bizonyos rendszer fiának taníttatásában, ki van-e tüze valamely határozott czél, a melyhez képest az oktatás eszközlötlessék és esetleg nem szükséges e tehetsége sze-

rint, vagy a testi fejletlensége miatt a gyermek szellemi munkáját korlátozni, vagy éppenséggel beszüntetni.

Ezek oly kérdések, amelyek fontosságát senkisen tagadhatja s im a szünnidőben van a legkínálkozóbb alkalom azok czél-szerű megoldására. Két hónap elég gondolkozási idő erre nézve, de a ki azt későbbre halasztja s az iskolai beiratkozások idejében csakugy Hübele Balázs módjára helyezi el gyermekét valamely tanintézetben, pusztán abból a felfogásból kiindulva, hogy a gyermeknek az iskolában a helye, — az nem foglalkozik észszerűleg a neveltetéssel.

Azért tanulunk, hogy idővel váljék is valami beilőlünk. Kiki azonban istenadta tehetségéhez és fellogásához mérten fejlesztészt s növeli tudását. Aminthogy valmenyien nem lehetünk egyenlően iparosok, kereskedők vagy földmivelők, azonképpen nem vihetjük fel mindnyájau a diplomáig.

Ez a természetes körülmény most már arra késztet bennünket, hogy az iskolára megérett gyermeket jó eleve megfigyeljük, vajjon mire hajlik leginkább a lelke s mármár kibontakozó képességei micsoda reményeket nyújthatnak a jövőjét illetőleg s ezek szerint aztán intézkedünk is. Így szokott ez történni a legtöbb családnál.

Csakhogy a korai ifjuságban ritkán mutatkozik valamely határozott életpályára iránti feltünő hajlam. Az ilyen ifju csodaszámba megy és zseninek nevezetik

Rendes körülmények között ugy szokott lenni, hogy a gyermek csak találgat és soká nem tud természetének megfelelő hivatást választani. Ez is, amaz is hatásal van reá, ami persze csak növeli a bizonytalanságot. Sok ehhez hasonló esetben az apa mindaddig függőben hagyja a pályaválasztást, a míg a fiuból ifju lesz s miként mondani szokás, csak a tizenkettedik órában dönt végre e fölött. Ilyenkor ha megíresedik valami kisebb hivatal, vagy ha más egyéb alkalom kerül, hát azzal oldja meg a gordiusi csomót, hogy hirtelen bedugja oda az iskola porát még magán viselő fiatal embert, mert immár megunta a sok ide-oda való kapkodást, aztán meg ugy vélekedik, itt az ideje már, hogy kegyerét önmaga keresse meg ez a gyerek. Lelkiismeretét pedig azzal véli megnyugtati, hogy voliaképpen mindegy, akármicsoda is az ember, csak megtudjon élni.

Ilyenformán teremnek meg később az önmagukkal elégedetlenkedő emberek, a kik csak azért végzik a rájuk kiszabott munkát, mert a megéhetés nehézségei azt

## A „Muraszombat és Vidéke” tárcája

### A királyasszony rózsái.

A szépséges királyasszony végtelen szomorú lett, mikor egy reggel arra a felfedezésre jutott, hogy a királyi kertben nincs több róza. Valaki szentségtelen módon megdézsmálta azokat a remek virágokat, amelyek egyedüli vigasztalói voltak a királyasszonynak s amelyeket ő maga ápolgatott, megvédve még a fuvó szélőt is minden szíromlevelet.

Azonnal kiadta a szöguro parancsot, hogy a vakmerő tolvajt, ha élve, ha holtan, de kézre kell keríteni. A csatlósok nyomban szertefutottak a szélrózsa minden irányába s még nem áldozott le a nap, mikor előhozták a vakmerő rózsatolvajt, akinek volt mersze kijátszani az őrséget, elrabolni azt, ami legkedvesebb volt a királyasszony előtt.

Sápadt, vézna legényke volt, arczába csapzó fekete hajjal és tüzben égő szemekkel. Kopott ruhája csöppet sem látszott bántani nyugodt, bohém természetét, amely a maga gondatlanságában olyan érdekessé tudta tenni az egész legényt.

Maga a királyasszony is elnézte egy pillanatra a fiut és sokkal szelidebb, engedékenyebb hangon adta föl neki a kérdést, semmint eleintén akarta.

— Hogy hívnak és mi a foglalkozásod?

A fiu arcán gyöngö mosoly futott végig, mintha az, amit mondani készül, olyan neveltsége volna.

— Azt kérdezéd királynő, hogy hívnak és mi

a foglalkozásom? Ha hallóitad valamikor híremet, én volnék a Sebestyén diák, aki egyik várkastélyból a másikba vándorol és éneket mond a régi dicsőségéről . . .

A királyasszony a szavába vágott:

— A nevedről jsmerek, de a hazafias verseidről nem. A híred meglehetőss rossz: azt mondják ugyanis, hogy édeskés versekkel szoktad a várkastélyok kisasszonykái fejét elcsavarni, aztán odább állasz és kacagsz azokon, akik felültek neked.

— Asszonyom, mondta a diák, nem tudom, kik beszéltek neked rólam, de biztosíthatlak, hogy sokkal rosszabbnak híreszteltek, mint a milyen vagyok. Én mondok ugyan énekeket, de az ellen nem tehetek, ha belém szeretnek a kisasszonykák. Mit ér nekem, ha éppen az nem szeret, akinek leginkább vágyódom a szerelmére!

A királyasszony nem azért volt nő, hogy meg ne kérdezze.

— Ki az.

— Megmondom, miért tagadnám? a Kornis Boldizsár Ilonkája.

A fiu arca, amely ragyogott, mikor kimondta a kedvese nevét, — most elborult.

— Nem szeret, csak hiteget. Lám most is eskőt ígért, ha letarolom a rózsáskertet s mikor elvittem neki a királyi virágokat, hát kikaczagott és azt mondta, balga vagyok.

### Az ibolyák regéje.

Amig nem volt sem bán, sem vész,

A föld, még gyöngö keblű szűz,

Nem isméré a zord telet:

Virult az első kikelet.

Első tavasz, legelső ébredés,

Első sugár, midőn a földre néz,

Legelső szellő, első csalogány,

Első fűszál, még gyenge halovány!

Virág még földön nem nyílt akkoron,

A méla völgy, kíváncsi hegyorom

Zöldelt csak, véges — végtelen!

Volt élet s nem volt szerelem . . .

Szűz-tiszta első napaugár

A völgy öltre hogy leszállt,

Az ének bájos kek szemé

Szerelmesen tekinté le.

A föld csodálva nézte őt,

A hajnalpírban ébredőt.

Szellő-sóhajjal megszűg neki.

Hogy szive lángol, forrón szereti.

Csak láttad volna az eget,

Boldogságában könnyezett.

Felhőtlen énekek szűzi könnyei

Cseppenként kezdek földre ömleni:

Es minden csepp a föld felett

Egy nyíló kék ibolya lett.

K. M.





gyomorbagok és a légzőszervek hurm-  
tainál.

Rendkívül tartalomdús természet-  
es szénsavban, emellegva pompás pezsgésű ki-  
tűnő asztali vizit is szolgál.



Ennek közvetlenebb minden irányban való szállí-  
tását valamint prospektusok ingyen s hőmenceu  
szétküldését eszközöli a

14 - 6

fürdő igazgatóság.

**Henneberg-selyem** 45 krtól 14 frt 65  
kri. méterenként — csak akkor valódi, ha köz-  
vetlen gyárainból rendeltetnek, — fekete, fehér és  
színes. — a legdivatosabb szövés, szín és mintázat-  
ban. **Privát-fogyasztóknak** postabár és vám-  
mentesen valamint házhoz szállítva, — **mintákat**  
**pedig póstafordultával** küldenek **Henne-  
berg G selyemgyárai** es. és k. udvari szállí-  
tító Zúrichben. — Magyar levelezés Svájcba két-  
szeres levélbélyeg ragasztandó. 1

Értesitem a t. gazdaközönséget,  
hogy a күszöbön álló aratási  
idényre

 saját termésű 

**izabella- és**  
**gyümölcsbor**

nálam jutányos áron kapható.

Sinkovich Dezső  
kereskedő, Regede.

1-3

### Vasuti menetrend.

#### Gráz—Szombathely

	regg.	regg.	regg.	este
Gráz . . . . .	5.42	4.50	8.10	6.10
Gyanaalva . . . . .	7.53	5.19	10.54	8.15
Szent-Gotthárd . . . . .	8.04	5.44	11.09	9.36
Bátót . . . . .	8.16	6.09	11.26	9.20
Csákány . . . . .	—	6.25	11.36	9.44
Körmend . . . . .	8.33	6.46	11.50	9.55
Egyh.-Rádóc . . . . .	—	7.05	12.04	10.14
Kis-Unyom . . . . .	—	7.23	12.18	10.15
Szombathely . . . . .	9.01	7.40	12.31	10.27

#### Szombathely—Gráz

	regg.	d. u.	d. u.	este
Szombathely . . . . .	6.06	1—	3.16	6. 9
Kis-Unyom . . . . .	6.19	1.18	3.29	—
Egyh.-Rádóc . . . . .	6.33	1.36	3.42	—
Körmend . . . . .	6.48	1.57	3.56	7.23
Csákány . . . . .	7.03	2.21	4.09	—
Rátót . . . . .	7.12	2.34	4.18	7.40
Szent-Gotthárd . . . . .	7.32	3.07	4.36	7.24
Gyanaalva . . . . .	7.53	3.36	4.53	8.04
Grázha érk. d. e. . . . .	10.25	4—	7.35	9.59

#### Közseg—Szombathely.

	regg.	d. e.*	d. e.	d. u.
Közseg . . . . .	4.55	8.05	11.51	4.26
Lukácsháza m. h. . . . .	8.08	8.19	12.04	4.40
Német-Genecs. h. . . . .	5.24	8.35	12.20	4.57
Szombathely . . . . .	5.39	8.50	12.34	5.12

#### Szombathely—Győr—Budapest.

	d. u.	regg.	d. u.	este	éjjel
Szombathely . . . . .	4—	9.08	12.39	11—	2.50
Vép . . . . .	4.19	—	12.52	11.14	3.06
Sárvár . . . . .	4.55	9.33	1.16	11.41	3.36
Kis-Czell . . . . .	5.46	10.01	2.21	12.24	4.36
Győr . . . . .	11.28	4.37	4.58	3—	10.47
Budapest . . . . .	2.05	7.15	9.20	7.35	1.25

#### Budapest—Győr—Szombathely

	regg.	d. u.	d. u.	este
Budapest . . . . .	6.50	8.50	1.45	2.20
Győr . . . . .	11.37	—	4.41	5.30
Kis-Czell . . . . .	6.15	1.52	6. 2	8.49
Sárvár . . . . .	7.10	2.25	6.25	9.34
Vép . . . . .	7.50	2.51	—	10.07
Szombathely . . . . .	8.10	3.04	6.52	10.23

#### Szombathely—Közseg.

	regg.	d. e.*	d. u.	este
Szombathely . . . . .	6.45	11.00	3.15	7.05
Német-Genecs m. . . . .	7.01	11.15	3.31	7.21
Lukácsháza m. . . . .	7.18	11.31	3.48	7.38
Közseg . . . . .	7.31	11.03	0.01	7.51

\* Csak pénteken és kedden közlekedik.

# HIRDETÉSEK

felvételnek

e lapok kiadói vállalatában

igen olcsó áruk mellett.